TRANSLATING, TYPESETTING: SHEDGE

PROOFREADING:

CLEANING, EDITING: SHEDGE

RAW: ANON

SHEDGESCANS · SHEDGESCANS.WEEBLY.COM

Just as one death happens so early more concerns are raised

PLEASE DON'T THINK I'M WEIRD OR ANYTHING!
あたふた
I-I-I'M SO SORRY! I DON'T KNOW WHAT CAME OVER ME...
はっ
I understand
.....!
Once in a while I'm fine with it
It's just in the dark I get so flustered

全裸公開!?
今からでも遅くない!!撮影、録画、配信、全裸公開中!!
ライセンス
Original Story 原作：Asa 朝照 Teru
Art 画：Ya 弥 Yaba 生 Tekka
No.5 Naughty Boy Sadist X

WHY IS SHE SUDDENLY SHOWERING!?
ザー
ザー
シャワー
モン
.....
Sorry to keep you waiting
!
She said this a little while ago! It's useless... Keep calm...
ドキドキ
!?
モン
モン
What do you think? I was wondering if people would like this

Is something the matter?
?
GWAH!
Me-Megurusan!?
!?
Change of Clothes

I guess it was a little easier... Since I am depressed...
!
It's- It's all right
I'm sorry I saw you like that
Anyone would do anything for money...
Gambling truly is... the Devil inside of people...
Even my father... was like that...
It wasn't because of you!
It wasn't me either!
ズイ
It's the person moderating this game who is at fault!
It couldn't be... This game actually is...!
Personality is adapted to the environment huh
Kukuri-san...

!?
The "Stanford Prison Experiment"!
In this experiment, acts af violence were prahibited
Hawever, attacks were admitted ta the sauls
Prisoners
Guards
The subjects were divided inta the rales af "Prisaners" and "Guards"
? What is that ?
It was a human experi-mentatian!
Ignoring their original personalities, the prisoners' and the guards' personalities changed dramatically

This is wrong...
Usually, people gamble with money...!
Which would cause a large debt from the sponsor
I don't like this game
The big difference is that it's "life"
This game... There are a lot of mysteries
Not to mention if we really do get the prize money, it is disturbing
You're right...
With secured facilities and manpower, plus the prize money
The money must be seeping from somewhere
Who could that be? At this time...
I'll go take a look

What are you here for?
Shirakogawa-kun?
Is Kukuri-san with you?
Yeah...
Ah
That voice Meguru-san?
Is something wrong?
I want to apologize to the two of you...
About Ishimakura-san...
.....
Uku-ku...
Uku-kuku...
Please let me in...

You may become a target if you did so out there...
No need to apologize
Oh
You mean this?
What's with that boombox?
I borrowed it from the Music Room
It was for Kukuri-san!
Really?
I'd say from the process of elimination... The Library, Art and Movie Screening Rooms don't suit you
Oh, don't worry! I absolutely love music!
Isn't that great Kukuri-son?
Yep~ ♪

Slipknot 1st Album Track 2
HUH!?
(sic)
Isn't it calming your mind? This song
!?
Wha
EEE EEEE EEE EEEk!

How could this be, coming from a sensitive guy like me~
Oh my, you surprisingly don't like it
Pl-Please turn it off!
What's with that music...!
Oops, isn't violence prohibited?
Please
Just hand it over
Uhuhu. How can you survive?
With a 24-Hour medley of heavy metal ♪
You guys
have been confined

I like it... Everyone will target you, just like Ishimakuro-san!
Then let's be peaceful!
No way!
What!
It's not like people are going to pay attention to us or anything
But they contain an intercom
These rooms are fully sound-proofed
Fufu... You guys didn't choose the correct answer
You guys are sitting ducks Containing no value
Don't you have a bit of conscience!?
People like you that are money mongers!
You kill for money...
But you know...
I get it... You're gambling with us being sitting ducks

I'M NOT INTERESTED IN MONEY
The reason I joined this game
!?
Whe!
Was because I heard it was a game where you could legally kill people
THAT MAKES ME A "NAUGHTY SADIST", RIGHT?
I ENJOY THE PLEASURE FROM THE VERY ACT OF KILLING PEOPLE

AT FIRST, I WAS A LITTLE GRASS-HOPPER
IT WAS UPLIFT-ING
STABBING WITH A NEEDLE
ROASTING OVER A FIRE
SO MANY WAYS
TO SO MANY ANIMALS
ALL OF THEM DESTROYED
MY INNER FLAME BECAME BIGGER AND BIGGER
I NEEDED SOMETHING LARGER!
AND FINALLY

I BECAME A HUMAN "DEST-ROYER"
Tapia-san! Can you hear me!?
Yee-eee-ees ♥
.....
HA HA HA HA HA HA !!

Once we lock the doors, it's the end for us
"Ah
If we cannot join the dice game we would be disqualified
No problem!
You are forced to participate in the Dice Game! All confinements will remain the same
We're locked up in this room anyway
It would be better to wait until tomorrow in the bathroom
Megurusan!
Ma-Maybe we should retreat to the bathroom?
It would probably reduce the sound
And a less chance of another mental attack...
Attacking the eardrums is a clever way to use violence...
The noise is violence, right? Violent to the ears!
Saying a big farewell through sound...
Wouldn't verbal violence be the same as attacking the eardrums?

c l i c k
ガチャ
……
Stepping on plastic
We should be safe now...
Yeah
!?
Ah!
!
What is that!?
……

Aaa aaa aah!
The food!?
Huh...
No way...
It won't open!
ゴッ
ドンドン
ガキャ
He's so cruel
That was a major loss...
ぐちゃー

She's so bold ♥
Eh?
Kukuri-san sure is deceptive!
Oh
I found something very interesting ♪
!?
Sniffing
Sooo ooo- Hmm mm-
Sooo ooo- Hmm mm-
Sooo ooo- Hmm mm-
He...
He couldn't have!

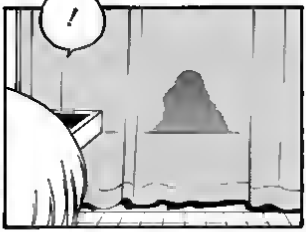
!?
KYA AAA AAA!
Your panties smell so bad!
You tramp!
Have you washed these recently!?
AHA HAH AHA HAH AHA

NOO OOO!
Stop it, Kukuri-san! Calm down!
You'll get o Mentol Overl
It's o trap set by thot guy!
Uuh...
Huhu... They're really buying into it
It's nice... To see them burn to pieces bit by bit...
How long ? Til tomorrow? This guy is just staying here...
With mentol ottocks... And the nouseoting music...
Uh... Hic...
Think...! He stirs us with mindful attacks!
That won't do! We have to fight back! Our current defensive is horrible!

Please follow my lead
Kukuri-san
There's been no reaction for hours now –
Did they finally die?
!
The door's unlocked
キィ……
キ

How did they...!?
They're gone!?

Hiding behind the curtain?
I see. Inside the shower! How sad for them to use...


!

Hopefully that will cause a Mental Over
And then they die!

How stupid!
I will suddenly open it and surprise them!

HELLOOO!!
EH
ビャー!!

WAH
HYAAA AAAAA AAAAA AAAA!!
!!
UWAH
IT'S COLD!!

!?
Eeek!
Now's my chance! Straight for the door!
Hu Huh?
A key!?
わた
わた
Boo!

Huh...!?
Kah!
Ow
Aha
Aha haha haha haha!
You won't escape
You damn bitch!
Eek..
A BITCH WITHOUT A BRAIN LIKE YOU CAN'T LIVE WITHOUT RELYING ON SOMEONE!
YOU'RE THE RUNT OF THE LITTER! SET OUT AND DIE ALREADY!
Uuuh...

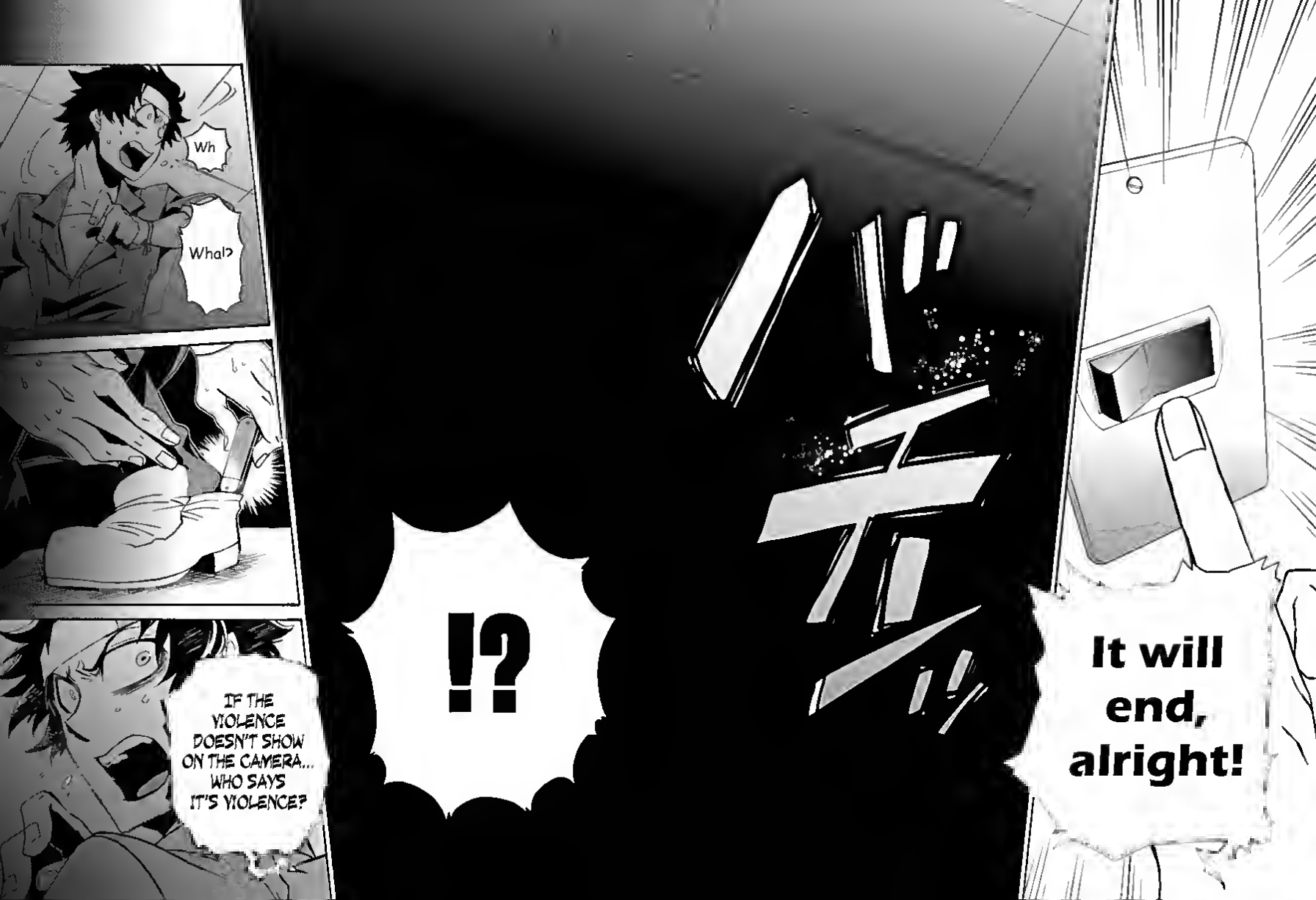
!
Say that again...!
You bastard!

What can you two idiots do!?
What are you doing!?
Wh
Yaur questian is haw?
!? Ha-Haw cauld that be!?
'Personality is adapted to the environment'
Kukuri-san and I were talking before you came
Do you know what happens when a "psychotic person" is produced by the "environment"?
!?
This is just mere speculation
However, things have changed within the last hour!
Stop spouting nonsense!
I grew up in a terrible environment, and I feel compassion?
Ever hear the saying? "Parents make their criminals!"

Those wounds, and scars...
They're from...
DOMESTIC VIOLENCE, AREN'T THEY?

S
STOP
STOP
STOP
STOP

Kukuri-san!! Call for help!
Hah!
ガチャ!!
It
It opened!
Wa Wait
Just give up, Shirako-gawa
We can't hurt each other any more, especially since...
It's the end
.....
Ku
Kuh!
Aha haha haha!


Wh
What?
IF THE VIOLENCE DOESN'T SHOW ON THE CAMERA... WHO SAYS IT'S VIOLENCE?
!?
It will end, alright!

The force of darkness in the formation of art!?
It's game over ♪
Kihihi hihihi hihihi

42 稲刃信次先生&朝虹路先生